



# Giới thiệu về quốc hội địa phương của quý vị



Hội đồng Lập pháp cho Lãnh Thổ Thủ Đô Úc (ACT) là quốc hội của ACT và có trụ sở tại 196 London Circuit, Civic.



Hội đồng Lập pháp soạn thảo và làm luật cho lãnh thổ ACT (bao gồm cả Canberra). Nó khác với Quốc hội Liên bang, đó là làm luật cho toàn nước Úc.



Hội đồng Lập pháp (MLA) gồm có 25 Thành viên, mà họ được bầu từ 5 khu vực bầu cử khác nhau.

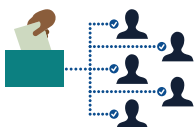


Các cuộc bầu cử diễn ra 4 năm một lần và được tổ chức bởi một nhóm độc lập có tên là Elections ACT (cơ quan Bầu Cử của ACT). Có những quy tắc nghiêm ngặt để đảm bảo việc bỏ phiếu diễn ra tự do và công bằng.



Sau một cuộc bầu cử, Hội đồng Lập pháp (MLA) chọn một thành viên trong MLA làm Thủ hiến. Thủ hiến bổ nhiệm các thành viên khác của MLA làm bộ trưởng trong Chính phủ ACT.

## Hội đồng Lập pháp có vai trò gì?



Các thành viên được bầu là để đại diện cho cử tri. Tất cả 25 thành viên đều phải đối mặt với cuộc bầu cử 4 năm một lần, vì vậy cử tri có quyền lực tối cao. Thay mặt cử tri, các thành viên xem xét và thông qua các luật giúp lãnh thổ thủ đô ACT trở thành một nơi tốt đẹp hơn.



Hội đồng Lập pháp đảm bảo Chính phủ ACT chịu trách nhiệm bằng cách xem xét kỹ lưỡng công việc của họ. Điều này bao gồm đặt câu hỏi tại chỗ cho các bộ trưởng mỗi ngày, thực hiện các yêu cầu và xem xét ngân sách hàng năm của chính phủ (chi tiêu đề xuất).



Các ủy ban là các nhóm nhỏ thuộc MLA, và những người này sẽ xem xét các vấn đề một cách chi tiết. Mọi dự luật (dự thảo về luật) được đưa ra Hội đồng Lập pháp đều được xét kỹ lưỡng để xem nó có tuân thủ Đạo luật Nhân quyền và có được viết cẩn thận hay không. Các ủy ban cũng có thể điều tra các vấn đề hiện tại và thường xuyên xin ý kiến của công chúng.

## Quý vị có thể tham gia bằng cách nào?



Hãy chắc chắn rằng quý vị đã ghi danh để bỏ phiếu. Để ghi danh bỏ phiếu, quý vị phải là công dân Úc. Bầu cử là bắt buộc đối với mọi công dân.

 [aec.gov.au/enrol](https://aec.gov.au/enrol)

Có rất nhiều cách khác để tham gia vào sự dân chủ tại ACT. Quý vị không cần phải là một công dân để được tham gia!



Quý vị có thể nộp một đề trình hoặc đọc về những gì mà các ủy ban đang thực hiện.



Quý vị có thể bắt đầu hoặc ký tên thỉnh nguyện về một vấn đề trong cộng đồng của mình.



Quý vị có thể tham gia chuyển tham quan miễn phí dành cho công chúng của chúng tôi hoặc tham dự một sự kiện giáo dục.



Quý vị có thể liên hệ với một Thành viên của Hội đồng Lập pháp.



Quý vị có thể đến tham quan và xem Hội đồng Lập pháp trong ngày hội họp của họ.



Quý vị có thể xem video về tất cả các cuộc tranh luận kể từ năm 2011 trên trang mạng của chúng tôi.



**Legislative Assembly** for the  
Australian Capital Territory



[parliament.act.gov.au](https://parliament.act.gov.au)



@actassembly